

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2014/35681]

9 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement flamand portant redistribution d'articles budgétaires du budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2014

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 8 juillet 2011 réglant le budget, la comptabilité, l'attribution de subventions et le contrôle de leur utilisation, et le contrôle par la Cour des Comptes, modifié par les décrets des 13 juillet 2012, 9 novembre 2012, 5 juillet 2013 et 6 décembre 2013 ;

Vu le décret du 20 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2014, notamment l'article 127 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 19 janvier 2001 relatif au contrôle budgétaire et à l'établissement du budget, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 23 juin 2006, 5 septembre 2008, 10 décembre 2010, 1^{er} juin 2012 et 15 mars 2013 ;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 9 mai 2014 ;

Sur proposition de la Ministre flamande de l'Innovation, des Investissements publics, des Médias et de la Lutte contre la Pauvreté ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'autorisation d'engagement inscrite à l'article budgétaire EC0/1EC-A-5-Y/IS du « Fonds Flankerend Economisch Beleid » est majorée d'un montant de 3.500 Keuros à charge du crédit d'engagement provisionnel avec les numéros d'engagement 00.033.285 et 00.033.286, comme prévu à l'article 127 du décret du 20 décembre 2013 contenant le budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année budgétaire 2014.

Art. 2. 3.500 Keuros en crédits d'engagement sont redistribués de l'article budgétaire EC0/1EC-A-5-Y/IS du « Fonds voor Flankerend Economisch Beleid » vers EB0/1EF-B-5-Y/IS, allocation de base 0EF100 9999.

Art. 3. Une copie du présent arrêté est transmise, à titre d'information, au Parlement flamand, à la Cour des Comptes et au département des Finances et du Budget.

Art. 4. Le Ministre flamand qui a la politique scientifique et la politique de l'innovation technologique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 9 mai 2014.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Innovation, des Investissements publics, des Médias et de la Lutte contre la Pauvreté

I. LIETEN

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2014/35682]

9 MEI 2014. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Regering van 3 april 2009 betreffende de nadere regels inzake het nutriëntenbalansstelsel als vermeld in artikel 25 van het Mestdecreet

De Vlaamse Regering,

Gelet op het Mestdecreet van 22 december 2006, artikel 25, derde lid, en artikel 26, § 1, tweede lid, en § 5;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 3 april 2009 betreffende de nadere regels inzake het nutriëntenbalansstelsel als vermeld in artikel 25 van het Mestdecreet;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 13 februari 2014;

Gelet op advies 55.583/1 van de Raad van State, gegeven op 31 maart 2014, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 3 van het besluit van de Vlaamse Regering van 3 april 2009 betreffende de nadere regels inzake het nutriëntenbalansstelsel als vermeld in artikel 25 van het Mestdecreet, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 15 juli 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1^o in paragraaf 2, tweede lid, paragraaf 5, tweede lid, en paragraaf 6, tweede lid, wordt in de tabel het cijfer "4,76" vervangen door het cijfer "4,55";

2^o in paragraaf 3, tweede lid, paragraaf 4, tweede lid, paragraaf 5, tweede lid, en paragraaf 6, tweede lid, wordt in de tabel het cijfer "11,87" vervangen door het cijfer "11,03".

Art. 2. In artikel 5, § 1, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 15 juli 2011, wordt de tabel vervangen door wat volgt:

betreffende diercategorie	difosforpentoxide (P ₂ O ₅)-uitscheiding (kg/dier/jaar)	stikstof(N)-uitscheiding (kg/dier/jaar)
biggen met een gewicht van 7 tot 20 kg	$Y = 1,6516 X - 0,8187$	$Y = 0,0996 X - 1,3218$
beren	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
zeugen, inclusief biggen met een gewicht kleiner dan 7 kg	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
andere varkens van 20 tot 110 kg	$Y = 2,0368 X - 2,2347$	$Y = 0,1347 X - 4,4181$
andere varkens van 110 kg en meer	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
legrassen: legkippen	$Y = 2,2254 X - 0,0606$	$Y = 0,1496 X - 0,2455$
legrassen: (groot)ouderdieren	$Y = 2,2606 X - 0,0587$	$Y = 0,1548 X - 0,2305$
legrassen: opfokpoeljen van legkippen	$Y = 2,2277 X - 0,0512$	$Y = 0,1492 X - 0,1149$
vleesrassen: slachtkuikens	$Y = 2,3340 X - 0,1960$	$Y = 0,1541 X - 0,5283$
vleesrassen: slachtkuikenouderdieren	$Y = 2,2606 X - 0,0587$	$Y = 0,1517 X - 0,1918$
vleesrassen: opfokpoeljen van slachtkuikenouderdieren	$Y = 2,2152 X - 0,0770$	$Y = 0,1571 X - 0,1705$

Art. 3. In bijlage II van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 15 juli 2011, wordt in de tabel het cijfer "19,2" telkens vervangen door het cijfer "29,2".

Art. 4. In bijlage III van hetzelfde besluit worden in de tabel de woorden "fosfaat gehalte" vervangen door het woord "fosforgehalte".

Art. 5. De artikelen 1 en 2 van dit besluit hebben uitwerking met ingang van 1 januari 2014.

Art. 6. De Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu en het waterbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 9 mei 2014.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,
J. SCHAUVLIEGE

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C - 2014/35682]

9 MAI 2014. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 avril 2009 relatif aux modalités en matière de régime de bilan nutritif tel que stipulé à l'article 25 du Décret sur les engrais

Le Gouvernement flamand,

Vu le Décret sur les engrais du 22 décembre 2006, articles 25, alinéa trois, et 26, § 1^{er}, alinéa deux, et § 5 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 avril 2009 relatif aux modalités en matière de régime de bilan nutritif tel que stipulé à l'article 25 du Décret sur les engrais ;

Vu l'accord du Ministre flamand compétent pour le budget, donné le 13 février 2014 ;

Vu l'avis 55.583/1 du Conseil d'Etat, donné le 31 mars 2014, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur proposition de la Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 3 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 3 avril 2009 relatif aux modalités en matière de régime de bilan nutritif tel que stipulé à l'article 25 du Décret sur les engrais, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juillet 2011, sont apportées les modifications suivantes :

1^o aux paragraphes 2, alinéa deux, 5, alinéa deux, et 6, alinéa deux, le chiffre « 4,76 » dans le tableau est remplacé par le chiffre « 4,55 » ;

2^o aux paragraphes 3, alinéa deux, 4, alinéa deux, 5, alinéa deux, et 6, alinéa deux, le chiffre « 11,87 » dans le tableau est remplacé par le chiffre « 11,03 ».

Art. 2. A l'article 15, § 1^{er}, du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juillet 2011, le tableau est remplacé par ce qui suit :

«

catégorie animale concernée	excrétion de pentoxyde phosphorique (P ₂ O ₅) (kg/animal/an)	excrétion d'azote (N) (kg/animal/an)
porcelets ayant un poids de 7 à 20 kg	$Y = 1,6516 X - 0,8187$	$Y = 0,0996 X - 1,3218$
verrats	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
truies, y compris les porcelets ayant un poids inférieur à 7 kg	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
autres porcs de 20 à 110 kg	$Y = 2,0368 X - 2,2347$	$Y = 0,1347 X - 4,4181$
autres porcs de 110 kg et plus	$Y = 1,8503 X + 0,3440$	$Y = 0,1330 X - 0,2208$
racés pondeuses : poules pondeuses	$Y = 2,2254 X - 0,0606$	$Y = 0,1496 X - 0,2455$
racés pondeuses : animaux (grands-)parentaux	$Y = 2,2606 X - 0,0587$	$Y = 0,1548 X - 0,2305$
racés pondeuses : poules d'élevage de poules pondeuses	$Y = 2,2277 X - 0,0512$	$Y = 0,1492 X - 0,1149$
racés viandeuses : poulets de chair	$Y = 2,3340 X - 0,1960$	$Y = 0,1541 X - 0,5283$
racés viandeuses : poulets de chair parentaux	$Y = 2,2606 X - 0,0587$	$Y = 0,1517 X - 0,1918$
racés viandeuses : poules d'élevage de poulets de chair parentaux	$Y = 2,2152 X - 0,0770$	$Y = 0,1571 X - 0,1705$

».

Art. 3. Dans l'annexe II du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 15 juillet 2011, le chiffre « 19,2 » dans le tableau est chaque fois remplacé par le chiffre « 29,2 ».

Art. 4. Dans l'annexe III du même arrêté, les mots « Phosphate teneur » dans le tableau sont remplacés par les mots « Phosphore teneur ».

Art. 5. Les articles 1^{er} et 2 du présent arrêté produisent leurs effets à partir du 1^{er} janvier 2014.

Art. 6. Le Ministre flamand ayant l'environnement et la politique des eaux dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 9 mai 2014.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,
J. SCHAUVLIEGE

VLAAMSE OVERHEID

[C - 2014/35683]

9 MEI 2014. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de herverdeling van begrotingsartikelen van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2014

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 8 juli 2011 houdende regeling van de begroting, de boekhouding, de toekenning van subsidies en de controle op de aanwending ervan, en de controle door het Rekenhof, gewijzigd bij de decreten van 13 juli 2012, 9 november 2012, 5 juli 2013, 6 december 2013 en 31 januari 2014;

Gelet op het decreet van 20 december 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het begrotingsjaar 2014 (artikel 60);

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 19 januari 2001 houdende regeling van de begrotingscontrole en -opmaak, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 september 2008, 10 december 2010, 1 juni 2012 en 15 maart 2013;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009, 4 december 2009, 6 juli 2010, 7 juli 2010, 24 september 2010, 19 november 2010, 13 mei 2011, 10 juni 2011, 9 september 2011, 14 oktober 2011, 18 oktober 2013, 13 december 2013, 20 december 2013 en 17 januari 2014;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 9 mei 2014;